

## 2020-2021-2 学期暑假寄语

经历了一个学期的奋斗后，终于迎来了令人期待已久的假期，在美好的暑假生活即将开始之际，我给大家两点建议：

首先，合理安排，丰富假期生活。希望同学们继续保持良好的学习、生活习惯，尽可能地参加一些社会实践活动，深入基层、关心社会、体验生活，增强对所学知识的运用和体验；或者潜下心来，深入钻研，巩固专业知识，提高英文能力，对于准备升学的同学，这更是雅思考试的黄金准备期；或者回到家中，与家人团圆，为父母分忧，为家庭做些力所能及的事情。

其次，提高警惕，增强安全意识。返家或者参加社会实践、外出旅游时，要注意路途安全，要乘坐正规的交通工具；提高防盗、防骗、防火、防电等安全意识，增强自我保护能力；疫情期间，加强防控意识，如需出门务必提醒做好个人防护，保持社交距离，尤其要避免与不明情况人员接触，确保安全第一。

无论你走到哪里，学校始终关注着你，家庭始终惦记着你。无论你走到哪里，请随时和家人、学院老师保持联系，及时告知去向，以免学校和家人担心。

祝同学们身体健康、假期愉快！



2021年7月10日

After a tough semester, the long-awaited holidays have finally arrived. As the wonderful summer holiday life is about to begin, I would like to give you two pieces of advice.

Firstly, make reasonable arrangements to enrich your holiday life. I hope that students will continue to maintain good study and living habits, participate in some social practice activities as much as possible, go deep into the grassroots, care about society, experience life, and enhance the application and experience of what they have learnt; or dive down, study deeply, consolidate professional knowledge and improve their English ability, for students preparing for further studies, this is even a golden preparation period for the IELTS exam; or go back home, reunite with your family, and do what you can for your family.

Secondly, be vigilant and enhance your safety awareness. When returning home or participating in social practice or going on trips, pay attention to road safety and take regular transport; raise awareness of theft prevention, fraud prevention, fire prevention, electricity prevention and other safety issues to enhance your self-protection ability; during the epidemic, strengthen your awareness of prevention and control, and if you need to go out, make sure you remind yourself to take good personal protection and keep a social distance, especially avoid contact with unknown people to ensure safety first.

Wherever you go, your school will always be concerned about you and your family will always be thinking of you. Wherever you go, please keep in touch with your family and college teachers and keep them informed of your whereabouts so that they do not worry about you.

I wish you all good health and happy holidays!

A handwritten signature in black ink, consisting of stylized, cursive letters that appear to be 'Yong' followed by a flourish.

10/07/2021